



مجلس شورای اسلامی ایران

شورای اسلامی شهر تهران

بسمه تعالی

جناب آقای مهندس الویری
شهردار محترم تهران

سلام علیکم ،

بازگشت به نامه شماره ۷۰۴/م مورخ ۱۳۷۹/۴/۲۸ جنابعالی در خصوص بررسی لایحه تعیین تعرفه عوارض صدور مجوز تردد در محدوده ی طرح ترافیک که به شماره ۲۱۱۵/م به تاریخ ۷۹/۵/۱ در دبیرخانه محرمانه شورای اسلامی شهر تهران ثبت شده است و همچنین نامه شماره ۷۵۹/م به تاریخ ۷۹/۵/۲ جنابعالی مبنی بر بررسی لایحه مزبور با دو فوریت که به شماره ۲۱۱۸/م به تاریخ ۷۹/۵/۲ در دبیرخانه محرمانه شورای اسلامی شهر تهران ثبت شده است و بررسی دو فوریت این لایحه در ردیف دوم دستور نود و پنجمین جلسه رسمی شورای اسلامی شهر تهران به شماره ۱۶۱/۳۰۵۵ به تاریخ ۷۹/۵/۱۱ قرار گرفته و در جلسه مزبور به تاریخ چهارشنبه دوازدهم مرداد ماه ۱۳۷۹ طرح و پس از بررسی، دو فوریت آن اکثریت آرای اعضای شورای اسلامی شهر تهران حاضر در جلسه را حائز شده است و در نهایت کلیات و جدول مربوطه مورد بررسی قرار گرفت و مشتمل بر ماده واحده و تبصره ذیل آن و جدول مربوطه به شرح پیوست به تصویب اکثریت آرای اعضای شورای اسلامی شهر تهران حاضر در جلسه رسیده است که جهت اجراء ابلاغ می گردد.ع



رحمت اله خسروی
رئیس شورای اسلامی شهر تهران

رونوشت:

- ۱- اعضای محترم شورای اسلامی شهر تهران .
- ۲- استانداری تهران باضمائم.
- ۳- فرمانداری تهران باضمائم.
- ۴- هیئت رئیسه .
- ۵- دفتراداره کل مصوبات.

تاریخ
شماره
پیوست

متن مصوبه

تعیین تعرفه عوارض صدور مجوز تردد در محدوده طرح ترافیک شهر تهران

(مشمول بر ماده واحده و یک تبصره ذیل آن و جدول عناوین
موضوعه و میزان عوارض تعیین شده)

مصوب نود و پنجمین جلسه رسمی

شورای اسلامی شهر تهران

به تاریخ چهارشنبه دوازدهم مردادماه

سال ۱۳۷۹



جمهوری اسلامی ایران

شورای اسلامی شهر تهران

تایخ
شماره
پرست

ماده واحده:

در اجرای بند شانزده (۱۶) ماده هفتاد و یک (۷۱) قانون تشکیلات، وظایف و انتخابات شوراهای اسلامی کشور و انتخاب شهرداران مصوب ۱۳۷۵/۳/۱ عوارض مربوطه به صدور مجوز ورود به محدوده طرح ترافیک شهر تهران به تفکیک عناوین موضوعه بر اساس جدول ذیل تعیین و تصویب می شود:

ردیف	عنوان	میزان عوارض تعیین شده (ریال)
۱	کلیه خودروهایی که سند مالکیت آنها به نام جمعیت هلال احمر می باشد (ضمناً خودروهای امدادی، آمبولانس، اتوبوس و مینی بوس های شرکت واحد و تاکسی ها نیاز به دریافت مجوز ندارند)	معاف
۲	خودروهای متعلق به جانبازان و بیماران دائمی	۵۰/۰۰۰
۳	کارت موقت دوماه (سواری) - کارت موقت دوماه (کامیون) برای محدوده کامیون	۲۵۰/۰۰۰
۴	کارت ویژه (یکساله) - کارمندان دولت - کارمندان نهادهای عمومی غیر دولتی - موسسات خیریه - دفتر حضرت امام و حرم مطهر و مؤسسات وابسته - حوزه های علمیه - سازمان تبلیغات اسلامی - کانون پرورش فکری کودکان و نوجوانان - دفتر مقام معظم رهبری - ستاد برگزاری نماز جمعه - ستاد احیاء امر به معروف و نهی از منکر - مطبوعات و خبرنگاران - وانت بار پلاک قرمز - وانت بار پلاک سفید - خانواده شهدا - قضات - آزادگان - روحانیون - هیئت علمی دانشگاهها - ورزشکاران و بازیکنان فوتبال - وابسته ای پزشکی (پرستاران و ماماها) - موسسات اتومبیل کرایه (آژانسها) - خودروهای دارای پلاک دولتی ۵۱، ۵۲ آبی و بنفش و متعلق به دولت - خودروهای دولتی پلاک شخصی - پلاک نظامی - اتوبوس و مینی بوس - کارگردانان و بازیگران و هنرمندان - وکلای دادگستری و کارشناسان رسمی دادگستری - کارکنان اتاق بازرگانی - کارکنان اتاق تعاون - بازرسین مجمع امور صنفی - صدا و سیما - مراکز علمی و آموزشی - مراکز فرهنگی و ورزشی - دانشگاه آزاد - دانشگاه شاهد - مدارس و مهد کودکها - انجمنها - جمعیت ها و احزاب سیاسی، اجتماعی و صنفی - مساجد و کلیساها - خودروهای پلاک ۵۱، ۵۲ آبی و بنفش متعلق به نهادهای عمومی غیر دولتی - شهرداریها و سازمانها و شرکتهای وابسته - پزشکان - دامپزشکان - اعضای نظام مهندسی تهران - موسسات انتشاراتی - سینماها - متفرقه	۵۰۰/۰۰۰
۵	شرکتهای دولتی که نام آنها در قسمت ششم قانون بودجه ذکر شده است - شرکتهای تعاونی - بیمارستانهای خصوصی - سفارتخانه ها - داروخانه داران - خودروهای پلاک شخصی متعلق به نهاد عمومی غیر دولتی	۱/۰۰۰/۰۰۰
۶	شرکتهای و موسسات خصوصی - شرکتهای و موسسات خارجی - شرکتهای تابعه دولتی - اصناف و مجمع امور صنفی - شرکتهای تحت پوشش اتاق بازرگانی - بانکها	۱/۴۰۰/۰۰۰
۷	تعویضی	۲۰/۰۰۰
۸	صدور المثنی	۵۰/۰۰۰



مجلس شورای اسلامی ایران

شورای اسلامی شهر تهران

تاریخ

شماره

پیوست

تصویر:

سازمان حمل و نقل و ترافیک شهرداری تهران موظف است در
آمد مذکور را پس از وصول برابر بودجه مصوب صرف
هزینه‌های بهبود ترافیک شهر تهران نماید.



جمهوری اسلامی ایران

شورای اسلامی شهر تهران

تاریخ: ۷۹/۵/۲۲
شماره: ۱۶۰/۱۰۱/۹۲۵۴
پیوست

بسمه تعالی

حجة الاسلام و المسلمین جناب آقای موسوی لاری
وزیر محترم کشور

سلام علیکم .

به استناد ماده ۱۲ آئین نامه اجرائی نحوه وضع و وصول عوارض توسط شوراهای اسلامی شهر، بخش، شهرک و... و تبصره ذیل آن مصوب ۷۸/۷/۷ هیات محترم وزیران به پیوست تصویر متن مصوبه تعیین تعرفه عوارض صدور مجوز تردد در محدوده طرح ترافیک شهر تهران مشتمل بر ماده واجده و یک تبصره ذیل آن و جدول عناوین موضوعه و میزان عوارض تعیین شده راکه در نود و پنجمین جلسه رسمی شورای اسلامی شهر تهران به تاریخ چهارشنبه دوازدهم مرداد ماه سال ۱۳۷۹ به تصویب رسیده است را جهت استحضار ارسال می نماید . خواهشمند است دستور فرمائید در صورت تأیید این مصوبه مراتب را به این شورا اعلام نمایند .

مضافاً "مصوبه مزبور به تاریخ ۷۹/۵/۱۳ طی نامه شماره ۱۶۰/۱۰۱/۹۲۵۴ جهت آگاهی و اقدام به فرمانداری و استانداری تهران به عنوان نمایندگان قانونی وزارت کشور ارسال شده است . ع

رحمت اله خسروی
رئیس شورای اسلامی شهر تهران

رونوشت:

- ۱ - فرماندار محترم تهران بازگشت به نامه شماره ۱۳۷۱/م/۶۱۱ مورخ ۷۹/۵/۲۲ .
- ۲ - شهردار محترم تهران پیرو نامه شماره ۱۶۰/۱۰۱/۹۲۵۴ مورخ ۷۹/۵/۱۳ .
- ۳ - استانداری تهران پیرو رونوشت نامه شماره ۱۶۰/۱۰۱/۹۲۵۴ مورخ ۷۹/۵/۱۳ .



جمهوری اسلامی ایران

شورای اسلامی شهر تهران

تاریخ ۷۹/۶/۳۰
شماره ۱۶۰۸۰۶
پیوست ندارد

بسمه تعالی

حجت الاسلام والمسلمین جناب آقای موسوی لاری وزیر محترم کشور

سلام علیکم .

احتراماً پیرو نامه شماره ۱۶۱/۴۵۶۷ به تاریخ ۷۹/۶/۳۰ در خصوص ارسال متن مصوبه تعیین تعرفه عوارض صدور مجوز تردد در محدوده طرح ترافیک شهر تهران به عنوان جنابعالی در اجرای ماده ۱۲ آئین نامه اجرائی نحوه وضع و وصول عوارض توسط شوراهای اسلامی شهر، بخش، شهرک و... تبصره ذیل آن مصوب ۷۸/۷/۷ هیأت محترم وزیران و با عنایت به اعتراض معاون محترم هماهنگی امور عمرانی آن وزارتخانه به این مصوبه طی نامه شماره ۱۰۸۰۶/م به تاریخ ۷۹/۷/۱۶ موارد ذیل را به استحضار می‌رساند:

الف: مصوبه تعیین تعرفه عوارض صدور مجوز تردد در محدوده طرح ترافیک شهر تهران در نود و پنجمین جلسه رسمی این شورا به تاریخ چهارشنبه ۱۲ مرداد ماه سال ۱۳۷۹ تصویب و طی نامه شماره ۱۶۰/۱۰۱/۹۲۵۴ مورخ ۷۹/۵/۱۳ به شهردار محترم تهران ابلاغ و رونوشت آن جهت استانداری و فرمانداری تهران در همان تاریخ ارسال شده است.

ب: در اجرای آئین نامه مصوب هیأت محترم وزیران مصوب در تاریخ ۷۸/۷/۷ طی نامه شماره ۱۶۱/۴۵۶۷ به تاریخ ۷۹/۶/۳۰ جهت اخذ تأییدیه این مصوبه مراتب به جنابعالی اعلام شده است و مجدداً رونوشت نامه مزبور جهت فرمانداری و استانداری تهران ارسال شده است که متأسفانه تاکنون پاسخی دال بر تأیید یا عدم تأیید این مصوبه به شورای اسلامی شهر تهران اعلام نشده است.

ج: علیرغم این که رونوشت نامه‌های فوق‌الذکر عیناً جهت فرمانداری و استانداری تهران ارسال شده است با این همه فرمانداری تهران با استناد به ماده ۱۲ آئین نامه اجرائی نحوه وضع و وصول عوارض توسط شوراهای اسلامی شهر و... مصوب ۷۸/۷/۷ هیأت محترم وزیران نسبت به این مصوبه طی نامه شماره ۱۳۷۱/م/۶۱۱ به تاریخ ۷۹/۵/۲۲ اعتراض می‌نماید.

د: همچنین معاون محترم هماهنگی امور عمرانی آن وزارتخانه نیز با استناد به آئین نامه فوق‌الذکر مصوب هیأت محترم وزیران طی نامه شماره ۱۰۸۰۶/م به تاریخ ۷۹/۷/۱۶ به مصوبه شورای اسلامی شهر تهران اعتراض می‌نماید.

لذا با عنایت به مواد فوق و با توجه به این که در خصوص این مصوبه مفاد آئین نامه مصوب هیأت محترم وزیران مرعی شده است و تاکنون هیچگونه پاسخی دال بر تأیید یا رد از سوی



جمهوری اسلامی ایران

شورای اسلامی شهر تهران

تاریخ ۷۹/۱۲/۳
شماره ۱۶۰۲۳۳۳۴
پیوست ندارد

جناب عالی مستقیماً به شورای اسلامی شهر تهران واصل نشده است لذا خواهشمند است مقرر فرمائید درخصوص موضوع بند شانزدهم از ماده ۷۱ قانون شوراها و همچنین تبصره ذیل ماده ۷۷ قانون مذکور و همچنین تصویب نامه هیأت محترم وزیران به شماره ۳۲۴۹۵ به تاریخ ۷۸/۸/۱۰ بررسی و اقدام لازم را معمول فرمایید.

هیئت رئیسه شورای اسلامی شهر تهران

رونوشت:

- ۱ - استانداری تهران.
- ۲ - فرمانداری تهران.
- ۳ - جناب آقای خرم معاون محترم هماهنگی امور عمرانی وزارت کشور بازگشت به نامه شماره ۱۰۸۰۶/م به تاریخ ۷۹/۷/۱۶.
- ۴ - اعضای محترم شورای اسلامی شهر تهران.
- ۵ - اداره کل مصوبات.